

KRAJANSKÉ OBCHODY A SLUŽBY

Jan A. Zemanek, Attorney
714 617 5515

INTERNATIONAL CARGO
Export Shipping, Packing & Crating
Autos, Household Goods & Commercial Cargo

www.exship.com



1-800-772-2080

FRANK J. ONDERKA
REALTOR

Tel: (310) 768-1836 • Fax: (310) 768-3472

Chateau Properties

Milan Kyncl, Attorney

12832 Garden Grove Blvd, Ste. 240
GARDEN GROVE, CA 92843
TEL (714) 539-9900

California Photo Dreams

Wedding and portrait photography
Vladimir Dostalek

californiaphotodreams@gmail.com

www.CaliforniaPhotoDreams.com

951 256 7771

Dr. Joseph Burian
General Dentistry

12665 Washington Blvd., Ste 107
Los Angeles, CA 90066
Phone: (310) 398-9012

MARTA JONEC, REALTOR

Business 949-702-1779
Home Office 949 218-0018
Fax 949 218-0020
Email maarta4re@cox.net

Travel Center
Long Beach—Jana 562.498.1280
e-mail veverka@aol.com
Santa Monica—Eva 310.396.8781
evaslovacek@verizon.net

VLADI BENESOVSKY

REALTOR ASSOCIATE, dre #01750946.
Prudential California Realty
23530 Hawthorne Blvd., Ste 100
Torrance, CA 90505
Direct: 310-791-3516
Cell: 310-920-3105

**4 Simple Steps to Earn Money from
the Czech Republic and Retire with
a Secure Steady Income**
For Information 888-943-9960

Stania Rensberger
San Diego 619-296-3910
srensberger@gmail.com

JOHN V. VOSTENAK

10% Discount SLEVA KRAJANŮM
Cs Community News at : WWW.CSPLANET.COM
Real Estate Broker * Loan Broker *
Tel: (626) 445-0123 X 244 Mobil: (626) 674-1330
Fax: (626) 445.9612 *
john@Johnvostenak.com
www.johnvostenak.com
C-21 Ludecke Realty – Arcadia

Pre-Paid Legal Services, Inc.

Clay Crichton
Dagmar Crichton

Independent Associates • Small Business Specialists

San Francisco, California
Office: 415-931-5436; Cell: 415-216-8883
dagmarcrichton@prepaidlegal.com
www.prepaidlegal.com/hub/dagmarcrichton

DARINE "DEE" KLEGA, SFR

Short Sale & Foreclosure Resource
Coldwell Banker Residential
(818) 540-4088
www.DeeKlega.com

Please cut out this „Thank You“ ad and present
it the next time you patronize one of our
Advertisers

Thank You

Thank you for advertising in our bulletin. I
am patronizing your business because of it.

The RC Czech Mission does not verify or endorse the quality of
services advertised on this page.

VĚSTNÍK

ČESKÉ

Katolické Misie

www.czechchurch.org

sv. Jakuba v San Diegu – sv. Františka v San Francisku - sv. Cyrila a Metoděje v Los Angeles



SV. VACLAV

Den české státnosti – státní svátek

KALIFORNIE ZÁŘÍ / SEPTEMBER 2012

Pozor: Nepřehlédněte!!



POZVÁNÍ NA BOHOSLUŽBY.

V SAN DIEGU bude mše svatá v SOBOTU, 15 září. Mše svatá začíná ve 4:00 hod. odp. ve farní hale St. John Parish, která je na rohu ulic Normal a Lincoln. Po mši sv. bude beseda a malé občerstvení.

V SAN FRANCISKU česká mše sv. v NEDĚLI, 16. září v 11:00.hod. v SÁLE kostela S TAR OF THE SEA, 4420 Geary Blvd., San Francisco, CA. Beseda a pohoštění následují.

V LOS ANGELES bude mše sv. v NEDĚLI, 30. září v 1:30 hod. odp., v Polském centru Jana Pavla II., na 3999 Rose Drive, Yorba Linda. Po mši sv. bude podáván oběd a párky.

Mše sv. příští měsíc budou: říjen: SD 20, LA 21, SF 28.

P.S.

Jak vidíte v POZVÁNÍ NA BOHOSLUŽBY, TENTO MĚSÍC je mše sv. v San Diegu již 15. září a v Los Angeles až 30. září. Není to chyba tisku. Příští měsíc se vrátíme k pravidelnému rozvrhu.



SRPEN 2012

Příjmy ze sbírek pro potřeby misie: \$2,620.00

SD sbírka: \$320.00, na centr \$60.00; LA sbírka : \$1,013.00, oběd \$538.00; na centr \$25.00; SF sbírka: \$749.00, na centr \$278.00 .

Měsíční výdaje misie: \$2,117.00

\$1,000.00 Bishop's salary; 375,00 (rent za Polish Center 200 a farní halu v San Diegu 50 a San Francisco 125); \$360.00 (travel to SF, gas, car maintenance); **Věstník tisk : \$112.00 +270.00 (postage).**

Pán Bůh zaplat' za Vaši štědrost!

Prosíme vás, abyste adresovali šeky takto: když dáváte šek na udržování a práci naší misie, napište: "RC Czech Mission".

Pokud dáváte šek na splácení Velehradu, napište: "Czech Center Building Fund".

Naše misie bude existovat jen když budete chtít a když jí budete podporovat také finančně!

YOUR TRUST OR WILL: Please remember Czech ministry in your trust or will. Our legal title is: North American Pastoral Center for Czech Catholics, 344 Koch Avenue, Placentia, CA 92870. For information call Bishop Esterka, 714 524 0092.

ADRESA MISIE / Redakce VĚSTNÍKU

Bishop Peter Esterka

344 Koch Avenue
Placentia, CA 92870

www.Czechchurch.org

Check us out on FACEBOOK: CzechChurch in California

Tel:(714) 524-0092

Fax:(714) 637-6789

PetaEst@aol.com

SAN DIEGO

Předseda: Petr Peterka

(858) 755-1578

E-mail petr@peterkafamily.com

LOS ANGELES

Předseda: John Krato

(562) 984-9243

E-mail kratoj6@verizon.net

Tajemník: Frank Blazek

(714)993-6963

E-mail mblazek4121@sbcglobal.net

SAN FRANCISCO

Předseda: Jan Dedek

(650) 321-9298

E-mail: jandedek@comcast.net

Tajemník: Daniel Botcha

(415) 883-3974

E-mail: bohosek@att.net

VĚSTNÍK Vychází vždy na začátku měsíce

Printing: **122 Copy and Print** 1020 Harbor Blvd. Fullerton, CA. 92832

ÚMYSLY NA MŠE SVATÉ:

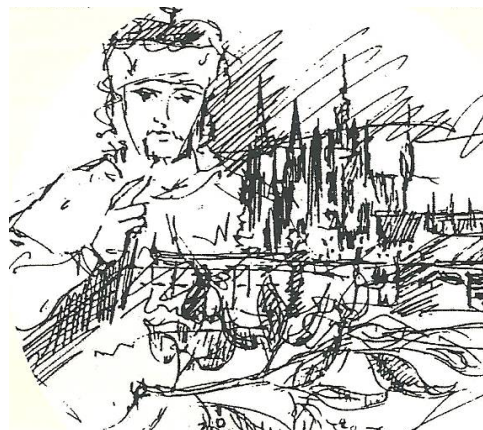
ZÁŘÍ • SEPTEMBER

1. +Albert Misik - manželka Helen
2. +Josef Hrabec - Bertha Srnka
3. + J.V. Reicherta - manželka Jana
4. +Petra Vranu - manželka Jarka
5. +rodinu Pelcovu a Eisensteinovu - manželé Pelcovi
6. + Martina, syn - Eva Kryška
7. za Mirek a Jana Janak - Gita a Jan Dedek
8. +Miloslav Marik - manželka Edith
9. +Marie Janků, matka - Eva Kryška
10. +George Martinku - Jean Hoard
11. +Vlastu Grulichovou - Maria Batlikova
12. +Jamese Loudu - manželka Hana
13. +Pavla, manžel - Eva Kryška
14. +Ing. Ctibora (Borka) Jelínka - manželka s rodinou
15. +Dr. Ludka Kozlíka - manželka Brigitte
16. +Ludmilu Hudečkovou - Milada Vegvary
17. +za rodinu Marešovu a Pavláskovu - manželé Pelcovi
18. +Raymunda Dvorského - manželka Marie
19. +Ing Edmund Teyrovsky - manželka Jiřina
20. +Veronica Sujak - Jean Hoard
21. +Jiřinu Jordánovou - manžel Pavel
22. za živé a zemřelé členy české síně Karlín - Joe Kocáb
23. +Marii Jordánovou - syn Pavel
24. +Marii Wagner - Bertha Srnka
25. +Karla Nováka - manželka Inka a dcera Irenka
26. +rodinu Smolíkovou - Hana Louda
27. +Bob Mařík - Stella Huntington
28. +Jima Frolíka - Aška s rodinou
29. +Jirka Kral (+August, 2012) - bratr Peter s rodina
30. +Vlastu Grulíčovou - Renata s rodinou

Memorial for Bob Marik: Stella Huntington

ŘÍJEN • OCTOBER

- 1.+František Pohorský– Petr Pohorský
- 2.+manželka Marie, syn Karel a dcera Anežka - Petr Pohorský



SVATÝ VÁCLAV,

patron český

28. září

Atributy:
kopí s praporem, meč,
štíť se
svatováclavskou orlicí

Svatý Václav se narodil kolem roku 929 ve Staré Boleslavě jako starší syn vévody Vratislava a jeho manželky Drahomíry. O jeho výchovu se pečlivě starala jeho babička svatá Ludmila, která za něho v době jeho nedospělosti vládla; vedla ho ke zbožnosti a spravedlnosti, jež mu pak získaly velkou oblibu mezi chudými a utlačeny. Jako vévoda Čech se snažil o kulturní a náboženské povznesení své země. Chtěje uskutečnit toto dílo, přimkl se Václav k západnímu kulturnímu společenství. Jeho přísnost k neukázněné, vnitřně ještě pohanské šlechtě a nakonec i to, že musil přijmout závislost na králi Jindřichu I. Ptáčníkovi, vyvolaly opozici v čele s jeho mladším bratrem Boleslavem, toužícím po vládě. Na jeho popud byl nakonec Václav najatými vrahy zavražděn. Spíš než o mučednictví lze snad mluvit o politické vraždě, ale v českém národě zůstal zářivý zjev mladého šlechtěného knížete navždy spjat s jeho křesťanskou láskou k lidu. Za národního patrona byl svatý Václav, „dědic české země“, uznáván od XI. století.

JOSEPH HRABEC

*17. PROSINEC 1917 -
+22 ČERVENEC 2012.

*“Odpočinutí
věčné dej mu,
Pane!”*



JOSEPH HRABEC was born on 17. December, 1917, in Nikolcice. He joined the Bata company at the age of 14 and studied mechanical engineering while employed there. As World War II broke out he was working for Bata in Yugoslavia, and was on his way to Brazil when Hitler took Czechoslovakia in 1940. While in Brazil Joseph oversaw an 82,000 cattle operation in Mato Grosso for rawhides for the Bata shoe company. In 1941 he traveled from Brazil to Batawa, Canada, where he worked as an engineer for the Czech air force. Bata had built a factory in Canada and wanted to help with the war effort. The factory was originally making shoes, but later it built machine gun rotating turrets that gunners used on planes.

He returned to Czechoslovakia in 1946 and married Rose. In 1948 he was sent to Buenos Aires, Argentina, to establish a Bata subsidiary to sell machinery against rawhides. In 1950 he arranged for his wife and two daughters to leave Czechoslovakia and to rejoin him in Argentina. Three years later the family moved to Brazil, where he worked in the import-export business until the mid-60s. In 1964 he decided that the US was a more stable country offering more opportunities, so once again he moved his family settling in Los Angeles. Throughout the years in the US he worked mostly as an engineer in the aerospace industry.

Joseph and Rose moved to Palmdale in the early 90s but continued to be devoted to their family, coming every week to Woodland Hills to see their grandchildren. He was a loving husband to Rose, a caring father to Hana and Ludmila and a loyal friend. A man of deep faith, he was generous to the Czech Catholic Mission. He loved life, nature people, music and his work, and passed away at the age of 94 on July 22, 2012.

- Hana Hrabec-Snyder and family



BLAHOPŘEJEME!

Sofie Anna Michalicová

Sofie Anna was born on July 4, 2012 in Fountain Valley, CA. Her father is David Michalica and her mother is Irena Nevrlová. Godmother is Irena Štulencová.

Vlasta Grulichová

+2.srpna 2012

“Odpočinutí věčné dej jí, Pane!”

Dne 2. srpna 2012 zemřela v Las Vegas paní Vlasta Grulichová ve věku 99 1/2 roku. V lednu 2013 by se byla dožila 100 let.

**“Odpočinutí věčné dej jí,
Pane, a světlo věčné at' jí
svítí, at' odpočívá ve svatém
pokoji... po boji.”**

Otče náš jenž jsi na nebesích,
posvět' se jméno Tvé, přijď
království Tvé, bud' vůle Tvá
jako v nebi, tak i na zemi...

Chléb náš vezdejší dej nám
dnes.....

